

DOKUMENTAZIOA

1. Lotu

1. Amaiera-data	1. Agitación psicomotriz
2. Amaiera-protokoloa	2. Atención familiar
3. Arreta-eredua	3. Atención residencial
4. Arreta-hartzaileak	4. Carta de servicios
5. Arreta-plana	5. Categoría laboral
6. Arreta-protokoloa	6. Centro residencial
7. Asaldu psikomotorra	7. Contenciones físicas y farmacológicas
8. Aurresarrera-protokoloa	8. Contrato laboral
9. Barne-araubidearen erregelamendua	9. Derechos y obligaciones
10. Barne-funtzionamendua	10. Documentos de revisión
11. Berrikusketa-dokumentuak	11. Documentos de seguimiento
12. Bisita-ordutegia	12. Equipamiento para prevención
13. Bizikidetza-arauak	13. Fecha de finalización
14. Egoitza-arreta	14. Fecha de inicio
15. Egoitza-zentroa	15. Funcionamiento interno
16. Egokitzapen-protokoloa	16. Historial de salud
17. Eskubideak eta betebeharrak	17. Historial de salud
18. Eusteko baliabide fisiko eta farmakologikoak	18. Hora de formación
19. Familia-arreta	19. Hora de trabajo
20. Hasiera-data	20. Horario de visitas
21. Inkontinentziarako protokoloa	21. Inspección de sanidad
22. Jarduera-protokoloa	22. Muestra biológica
23. Jarraipen-dokumentuak	23. Normas de convivencia
24. Lagin biologikoa	24. Participación
25. Lan-kategoria	25. Plan de atención
26. Lan-kontratu	26. Plan de cuidados

27. Lanordu	27. Plan de formación
28. Mugikortasunaren erregistroa	28. Población atendida
29. Osasun-erregistroa	29. Protocolo de actuación
30. Osasun-historiala	30. Protocolo de adaptación
31. Osasun-ikuskaritza	31. Protocolo de atención
32. Parte-hartzea	32. Protocolo de atención
33. Prebentzio-ekipamendua	33. Protocolo de finalización
34. Prestakuntza-ordu	34. Protocolo de incontinencia
35. Prestakuntza-plan	35. Protocolo de ingreso
36. Sarrera-protokoloa	36. Protocolo de preingreso
37. Zainketa-plana	37. Régimen sancionador
38. Zehapen-araubidea	38. Registro de movilidad
39. Zerbitzu-karta	39. Reglamento de régimen interno

2. Zergatik ez daukate erdiko marratxorik hitz elkarketa hauek?

Mugikortasunaren erregistroa

Inkontinentziarako protokoloa

Asaldu psikomotorra

3. Zergatik idazten da lotuta “lanordu”?

4. Gaztelaniaz eman:

- Abusuak
- Ahorakin
- Arrisku anitzeko aseguru-poliza
- Atondu
- Aurresarrera
- Botoi-itxitura
- Doitu
- Edukiera
- Elkargokide
- Elkargokidetza
- Erabiltzaileen osotasuna
- Erorketa
- Eskakizunak
- Esleitu
- Euste-neurri
- Fiskaltzarekiko arreta-protokoloa
- Gertakari edo egitate
- Gidalerroak
- Gogo-aldate
- Indarraldia
- Inguruabarrak
- Iradokizun-ontzia
- Jarduketa profesionalak
- Jardunbide egokien eskuliburua
- Jarduteko protokoloa
- Jarraibide
- Judizialki ezinduta
- Kalte-ordainen estaldura
- Lotura fisiko
- Nahasmendu
- Noraezean ibili
- Tiradera

Amaiera-data	Fecha de finalización
Amaiera-protokoloa	Protocolo de finalización
Arreta-eredua	Protocolo de atención
Arreta-hartzaileak	Población atendida
Arreta-plana	Plan de atención
Arreta-protokoloa	Protocolo de atención
Asaldu psikomotorra	Agitación psicomotriz
Aurresarrera-protokoloa	Protocolo de preingreso
Barne-araubidearen erregelamendua	Reglamento de régimen interno
Barne-funtzionamendua	Funcionamiento interno
Berrikusketa-dokumentuak	Documentos de revisión
Bisita-ordutegia	Horario de visitas
Bizikidetza-arauak	Normas de convivencia
Egoitza-arreta	Atención residencial
Egoitza-zentroa	Centro residencial
Egokitzapen-protokoloa	Protocolo de adaptación
Eskubideak eta betebeharrak	Derechos y obligaciones
Eusteko baliabide fisiko eta farmakologikoak	Contenciones físicas y farmacológicas
Familia-arreta	Atención familiar
Hasiera-data	Fecha de inicio
Inkontinentziarako protokoloa	Protocolo de incontinencia
Jarduera-protokoloa	Protocolo de actuación
Jarraipen-dokumentuak	Documentos de seguimiento
Lagin biologikoa	Muestra biológica
Lan-kategoria	Categoría laboral
Lan-kontratu	Contrato laboral
Lanordu	Hora de trabajo
Mugikortasunaren erregistroa	Registro de movilidad
Osasun-erregistroa	Historial de salud
Osasun-historiala	Historial de salud
Osasun-ikuskaritza	Inspección de sanidad
Parte-hartzea	Participación
Prebentzio-ekipamendua	Equipamiento para prevención
Prestakuntza-ordu	Hora de formación
Prestakuntza-plan	Plan de formación
Sarrera-protokoloa	Protocolo de ingreso
Zainketa-plana	Plan de cuidados
Zehapen-araubidea	Régimen sancionador
Zerbitzu-karta	Carta de servicios

Gaztelaniaz eman:

- Abusuak: abusos
- Ahorakin: ingesta
- Arrisku anitzeko aseguru-poliza: poliza de seguro multiriesgo
- Atondu: adecuar
- Auresarrera: preingreso
- Botoi-itxitura: condena con botón
- Doitu: ajustar
- Edukiera: capacidad
- Elkargokide: colegiado
- Elkargokidetza: colegiación
- Erabiltzaileen osotasuna: integridad de los usuarios
- Erorketa: caída
- Eskakizunak: condiciones
- Esleitu: asignar
- Euste-neurri: medida de sujeción
- Fiskaltzarekiko arreta-protokoloa: protocolo de atención con la Fiscalía
- Gertakari edo egitate: hechos o circunstancias
- Gidallerroak: directrices
- Gogo-aldarte: estado anímico
- Indarraldia: vigencia
- Inguruabarrak: circunstancias
- Iradokizun-ontzia: buzón de sugerencias
- Jarduketa profesionalak: actuaciones profesionales
- Jardunbide egokien eskuliburua: manual de buenas prácticas
- Jarduteko protokoloa: protocolo de actuación
- Jarraibide: pautas de actuación
- Judizialki ezinduta: incapacitado judicialmente
- Kalte-ordainen estaldura: cobertura de indemnizaciones
- Lotura fisiko: sujeción física
- Nahasmendu: trastorno
- Noraezean ibili: deambular
- Tiradera: cajón